



SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA
Inšpektorát životného prostredia Bratislava
Stále pracovisko Nitra, Odbor integrovaného povolovania a kontroly
Mariánska dolina 7, 949 01 Nitra

č.: 6776-28518/2010/Poj/371380307

V Nitre dňa 30. 09. 2010
Počet príloh: 25/52(počet strán)

Záznam o výsledku vykonanej kontroly č. 17/2010

v prevádzke **„Farma Práznovce“**
prevádzkovateľa **Podnik živočíšnej výroby a.s.**
Topoľčianska cesta 321, 958 52 Žabokreky nad Nitrou
zo dňa **19. 08. 2010**

kontrolu vykonali inšpektori: **Ing. Peter Šimurka – vedúci odboru IPK**
Ing. Ingrid Pojezdalová – inšpektorka

za kontrolovaný subjekt sa kontroly zúčastnili:
Ing. Gabriel Bíro – výrobný riaditeľ a.s.

Predmetom

tohto záznamu je výsledok kontroly, ktorá bola podľa § 21 ods. 1 zákona č. 245/2003 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“) zameraná na dodržiavanie vybraných podmienok integrovaného povolenia (ďalej len „povolenie“) vydaného Slovenskou inšpekciou životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, Odbor integrovaného povolovania a kontroly (ďalej len „Inšpektorát“) rozhodnutím č.: 3014-28755/2007/Poj/371380307 zo dňa 05. 09. 2007, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 11. 12. 2007, ktorým Inšpektorát povolil vykonávanie činnosti v prevádzke podľa § 17 ods. 1 zákona o IPKZ.

Kontrola bola vykonaná podľa § 28 ods. 1 písm. c) zákona o IPKZ, v súlade s § 9 ods. 1 písm. a) a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a v súlade s § 6 ods. 1 písm. c) zákona NR SR č. 10/1996 Z. z. o kontrole v štátnej správe v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o kontrole“).

dátum a čas vykonania kontroly: **19. 08. 2010 o 11³⁰ hod.**

kontrolované obdobie: **od 30. 04. 2008 do 19. 08. 2010.**

O predmete kontroly bol dňa 19. 08. 2010 ústne informovaný Ing. Gabriel Bíro – výrobný riaditeľ a.s.

I. Základné údaje o prevádzke a prevádzkovateľovi

VŠEOBECNE:

Základné údaje

1. Presný názov kontrolovanej prevádzky: **Farma Práznovce**
2. Presná adresa kontrolovanej prevádzky: **955 01 Práznovce**
3. Presný názov prevádzkovateľa: **Podnik živočíšnej výroby a.s.**
4. Presná adresa prevádzkovateľa: **Topoľčianska cesta 321**
5. IČO: **00 205 931**
6. KPČ: **6.6.a) Prevádzka na intenzívny chov hydiny s priestorom pre viac ako 40 000 ks hydiny**
7. NOSE - P: **110. 05 Narábanie s hnojivom**

ROZSAH KONTROLY:

Kontrola bola zameraná na plnenie vybraných podmienok povolenia, ktoré mali ku dňu vykonania kontroly opodstatnenie a ktorým uplynula lehota plnenia a zároveň bola zameraná na preverenie sťažnosti obyvateľov Jesenského a Urxovej ulice obce Práznovce na znečisťovanie životného prostredia pri čistení chovných hál prevádzkovateľom zo dňa 08. 06. 2010.

II. Predložené doklady

1. Protokol o vykonanej skúške vodotesnosti č. 060/RO/08 zo dňa 10. 03. 2008
2. Protokol o vykonanej skúške vodotesnosti č. 070/RO/08 zo dňa 27. 04. 2008
3. Protokol o vykonanej skúške vodotesnosti č. 071/RO/08 zo dňa 28. 04. 2008
4. Protokol o vykonanej skúške vodotesnosti č. 072/RO/08 zo dňa 29. 04. 2008
5. Protokol o vykonanej skúške vodotesnosti č. 073/RO/08 zo dňa 30. 04. 2008
6. Protokol o vykonanej skúške vodotesnosti č. 074/RO/08 zo dňa 01. 05. 2008
7. Protokol o vykonanej skúške vodotesnosti č. 075/RO/08 zo dňa 02. 05. 2008
8. Doklad (faktúra) o vývoze splaškov spoločnosťou ZVS a.s. Nitra, OZ Topoľčany za marec 2008
9. Doklad (faktúra) o vývoze splaškov spoločnosťou ZVS a.s. Nitra, OZ Topoľčany za január 2009

10. Doklad (faktúra) o vývoze splaškov spoločnosťou ZVS a.s. Nitra, OZ Topoľčany za október. 2009
11. Zmluva o odbere oplachovej vody z umývania chovných hál zatvorená s Bioplantom s.r.o. uzatvorená do 31. 12. 2008
12. Zmluva o odbere oplachovej vody z umývania chovných hál zatvorená s Bioplantom s.r.o. uzatvorená do 31. 12. 2009
13. Zmluva o odbere oplachovej vody z umývania chovných hál zatvorená s Bioplantom s.r.o. uzatvorená na dobu neurčitú
14. Doklad o odbere oplachovej vody z umývania chovných hál Bioplantom s.r.o. za r. 2008
15. Doklad o odbere oplachovej vody z umývania chovných hál Bioplantom s.r.o. za r. 2009
16. Doklad o odbere oplachovej vody z umývania chovných hál Bioplantom s.r.o. za r. 2010
17. Evidenčný list odpadu za rok 2010 pre odpad kat. č. 02 01 06 - zvierací trus, moč, hnoj
18. Fotokópia denníka chovu – 2. turnus roku 2010 – 6 chovných hál
19. Fotokópia denníka chovu – 3. turnus roku 2010 – 6 chovných hál
20. Plán preventívnych opatrení na zamedzenie vzniku neovládateľného úniku nebezpečných látok do životného prostredia a na postup v prípade ich úniku

III. Zistený stav

Pri kontrole dodržiavania podmienok povolenia uvedených v nasledovných bodoch bolo zistené:

Podmienka II. A.2.3. – Prevádzkovateľ nesmie prekročiť maximálnu kapacitu odchovu hydiny – 120 000 ks v jednom turnuse.

Zistený stav:

Prevádzkovateľ naskladňoval do jednotlivých chovných hál do množstva 20 000 ks brojlerov (podľa evidencie vedenej podľa jednotlivých turnusov a jednotlivých chovných hál - chovné haly 1 až 6), čím dodržal maximálnu povolenú kapacitu 120 000 ks brojlerov.

Podmienka bola splnená.

Podmienka II. A.5.8. – Splaškové vody zo sociálnych zariadení hromadené v betónovej nepriepustnej žumpě musia byť odvážané na ČOV.

Zistený stav:

Prevádzkovateľ odovzdával splaškové odpadové vody zo žumpy na ČOV prostredníctvom ZVS a.s. OZ Topoľčany (dni podľa vystavenia faktúr: 17. 03. 2008; 20. 01. 2009 a 06. 10. 2009).

Podmienka bola splnená.

Podmienka II.A.5.9. – Oplachové vody z umývania hál odkanalizované do betónových nepriepustných podzemných nádrží musia byť odvezené zmluvnému odberateľovi na základe dohody a aplikované na poľnohospodárske pozemky.

Zistený stav:

Prevádzkovateľ odovzdával oplachové vody z podzemných nádrží spoločnosti Bioplant s.r.o. na základe zmluvy o odbere oplachovej vody (máj, august a december 2008; marec, júl a október – november 2009; február a jún 2009).

Podmienka bola splnená.

Podmienka II.C.4. – Prevádzkovateľ je povinný vytvoriť izolačný pás vzrastlej vnútroareálovej zelene výsadbou súvislej drevnej línie a vertikálnej zelene okolo oplotenie v západnej časti smerom k obývanej časti obce v termíne do 30. 04. 2008.

Zistený stav:

Prevádzkovateľ v určenom termíne vysadil dreviny z vnútornej strany oplotenia prevádzky v západnej časti (smerom k obývanej časti obce).

Podmienka bola splnená.

Podmienka II.F.1.2. – Prevádzkovateľ je povinný dodržiavať opatrenia pre prípad havárie a pri situáciách odlišných od podmienok bežnej prevádzky, ako sú vznik požiaru, porušenie tesnosti nádrže skladovaných nebezpečných látok, porušenie stability skladovacích priestorov, ale i dlhotrvajúce dažde, povodne, víchrice a podobne a postupovať podľa Plánu preventívnych opatrení na zamedzenie vzniku neovládateľného úniku nebezpečných látok do životného prostredia a na postup v prípade ich úniku (ďalej len „havarijný plán“), vypracovaného a schváleného v súlade so všeobecnými právnymi predpismi na úseku štátnej vodnej správy.

Zistený stav:

Prevádzkovateľ má vypracovaný a schválený havarijný plán príslušným orgánom – SIŽP – inšpektorátom ochrany vôd rozhodnutím č. 6843-35773/326/2010/Tur zo dňa 29. 10. 2008.

Podmienka bola splnená.

Podmienka II.F.1.8. – Prevádzkovateľ zabezpečí vykonanie kontroly a skúšok tesnosti na nádrže slúžiace na skladovanie nebezpečných látok odborne spôsobilou osobou v zmysle právnych predpisov na úseku štátnej vodnej správy (§ 39 zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona SNR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov - vodný zákon) a podľa výsledkov vykonaných skúšok tesnosti zabezpečí ich nepriepustnosť, aby nedochádzalo k nežiaducim únikom nebezpečných látok do pôdy a podzemných vôd a aby sa zabránilo nežiaducemu zmiešaniu s vodou z povrchového odtoku a zosúladi s požiadavkami určenými príslušnými STN a platnými právnymi predpismi na úseku štátnej vodnej správy v termíne do 30. 4. 2008.

Zistený stav:

Prevádzkovateľ vykonal skúšky tesnosti na nádrže slúžiace na skladovanie nebezpečných látok (škodlivých látok podľa súčasnej platnej legislatívy) odborne spôsobilou osobou v zmysle právnych predpisov na úseku štátnej vodnej správy o čom predložil Protokoly o skúškach tesnosti certifikovanou osobou zo dňa 10. marca 2008; 27., 28., 29. a 30. apríla 2008 a 1. a 2. mája 2008. V protokoloch vystavených 1. a 2. mája 2008 je uvedený termín samotného zrealizovania skúšky tesnosti – 25. a 26. apríla 2008, t. j. do konca apríla 2008.

Podmienka bola splnená.

K sťažnosti (podnetu) obyvateľov Obce Práznovce postúpenej starostom obce:

1. Dňa 21. 06. 2010 bola na Inšpektorát doručený list číslo: 355/2010 zo dňa 17. 06. 2010 Obce Práznovce, ktorého prílohu tvorila odstúpená sťažnosť občanov ul. Urxovej a ul. Jesenského v obci Práznovce. V sťažnosti boli uvedené nasledovné skutočnosti:

Vec: sťažnosť na nedodržiavanie hygienických postupov pri čistení chovných hál, znečisťovanie životného prostredia a zaplavovanie našich domov.

Podpísaní obyvatelia Jesenského a Urxovej ulice v Práznovciach podávame sťažnosť na prevádzkovateľa hydinárskej farmy v Práznovciach za nedodržiavanie hygienických postupov pri čistení chovných hál po vyskladnení hydiny, znečisťovanie životného prostredia a zaplavovanie našich domov.

Oplachové vody pri čistení hál vypúšťajú zamestnanci farmy na družstevné pole za ohradu objektu cez otvory v múre zámerne urobené na tento účel. Vodu zo sociálnych zariadení vypúšťajú na trávnatú plochu pred areálom chovnej haly. Odpadová a splašková voda steká k našim domom po oboch stranách farmy, zvyšuje hladinu spodnej vody a zamaruje okolité prostredie.

V období dažďov a prívalovej vody potom povrchová voda, ktorá nemá kde siakať, zaplavuje naše pivnice, kotolne, studne, dvory, záhrady, obvodové múry domov, ba v prípade pani Mišekovej aj obytné priestory. Divokým vypúšťaním vody a nezodpovedným prístupom zamestnancov farmy nám vznikli škody na našich majetkoch.

Dnes – 7.6.2010 – už štvrtý deň neprší a my musíme neustále ťahať ich „8 ročnú spodnú vodu“ zo studní, pivníc a kotolní, bytov.

Preto žiadame:

- 1. Prísny zákaz vypúšťania splaškovej a oplachovej vody do okolitého terénu po oboch stranách farmy a na trávnatú plochu v jej areáli.*
- 2. Odstránenia vypúšťacích otvorov.*
- 3. Odvážanie splaškovej a odpadovej vody fekálmi.*
- 4. Žiadame prekontrolovať zberné jamy, ktoré údajne nemajú dno, čím sa z nich stávajú trativody.*
- 5. Vodu z povrchového odtoku spevnených plôch, striech budov a komunikácií neodvážať do okolitého terénu, pretože tým terénom sú naše záhrady, dvory a domy.*

- 2. Vo vyššie uvedenom liste zo dňa 17. 06. 2010 Obec Práznovce uvádza nasledovné:*

Na podnet obyvateľov podpísaných v sťažnosti, ktorú vám odstupujeme vykonal starosta Obce Práznovce za účasti prednostu ObÚ odboru životného prostredia v Topoľčanoch Ing. Turzu a pracovníčky RÚVZ Topoľčany RNDr. Škodovej obhliadku priestorov uvedených v sťažnosti z obhliadky dňa 8. 6. 2010 máme i písomný záznam/. Všetci konštatovali, že všetky veci uvedené v sťažnosti zodpovedajú skutočnosti a táto situácia trvá nepretržite jeden týždeň a pravidelne sa opakuje.

- 3. Inšpektorát si listom číslo: 6776 – 19217/2010/Poj/371380307 zo dňa 21. 06. 2010, vyžiadal od Obce Práznovce písomný záznam ako i ďalšie dokumenty.*

- 4. Dňa 07. 07. 2010 bol na Inšpektorát doručený list Obce Práznovce číslo: 368/2010 zo dňa 06. 07. 2010 v ktorom bolo uvedené, že prílohu tvorí fotokópia záznamu z obhliadky objektov „Farma Práznovce“ zo dňa 08. 06. 2010 a fotografie dokumentujúce hrubé porušovanie zákona o životnom prostredí. Ďalej bolo v liste uvedené „Prednosta ObÚ ŽP Topoľčany Ing. Turza a RNDr. Škodová z RÚVZ Topoľčany sú ochotní vyjadriť sa k opisovaným skutočnostiam na vaše vyžiadanie. V zázname z obhliadky bolo uvedené nasledovné:*

Dnešného dňa o 11.00 hod. starosta Jaroslav Blina zistil na mieste v obci Práznovce na ul. Jesenského, že Podnik živočíšnej výroby Žabokreky n/N, prevádzka Práznovce vypúšťa na pozemky okolitých rodinných domov a na pozemky do areálu bývalého PD, kde t. č. má prevádzku p. Roman Merašický odpadovú a splaškovú vodu, v dôsledku čoho dochádza k zaplavovaniu pivníc, studní, záhrad, dvorov a obvodových múrov domov. Táto situácia

trvá nepretržite už jeden týždeň. Dnes, t. j. 8.6.2010 nám bola doručená sťažnosť obyvateľov ul. Urxovej a Jesenského, ktorí bývajú v blízkosti PŽV na nedodržiavanie hygienických postupov PŽV pri čistení chovných hál, znečisťovanie životného prostredia a zaplavovanie domov.

Oslovený bol i prednosta ObÚ ŽP Topoľčany a RNDr. Škodová z RÚVZ Topoľčany, ktorí vykonali obhliadku na mieste.

5. Inšpektorát vykonal dňa 19. 08. 2010 v prevádzke „Farma Práznovce“ štátny dozor, v rámci ktorého skontroloval plnenie podmienok uvedených v časti III. tohto záznamu a kontrolu zamerl na plnenie podmienok priamo súvisiacich so skutočnosťami uvedenými v sťažnosti. Telefonicky prizval i starostu obce, ktorý však svoje tvrdenie uvedené v bodoch 2 a 4 nepodložil žiadnymi dôkazmi. V deň obhliadky (08. 06. 2001) vykonanej starostom obce a OUŽP Topoľčany a RUVZ Topoľčany neboli odobrané vzorky vody nachádzajúcej sa na susedných pozemkoch (p. Merašického) a napriek tejto skutočnosti starosta obce trval na svojom vyjadrení, že išlo o odpadové vody z kontrolovanej prevádzky. Na ďalšie otázky odmietol odpovedať a spolupracovať a opustil miesto obhliadky ako aj kontrolovanú prevádzku. Ďalej si Inšpektorát vyžiadal písomné stanovisko kontrolovaného subjektu k skutočnostiam uvedeným v sťažnosti.
6. Dňa 03. 09. 2010 bol na Inšpektorát doručený list prevádzkovateľa, v ktorom boli uvedené nasledovné skutočnosti:

Vec: Stanovisko k zaplaveným plochám na farme a okolí farmy

Farma na výkrm brojlerových kurčiat v Práznovciach sa nachádza v povodí rieky Nitry. Hladina spodnej vody je tu vyššia a to v celom okolí ako aj v dedine. Na farme máme vybudované stojné plochy za halami používané pri vyskladňovaní kurčiat. V oplotení farmy sme mali v spodnej časti oplotenia pri halách otvory na odtok dažďovej vody z plochy rigola, ktorý sa nachádzal za oplotením v areály družstva. Tento rigol tu bol dlhé roky a slúžil na odtok vôd z polí alebo počas dažďov z priľahlých plôch. Bol vedený popri oplotení celého areálu a bol odvedený do jarku na hlavnú ulicu v obci, kde sa nachádza aj dané ukončenie rigolu výpustom.

Úpravami bol zmenený terén a zrušený rigol, a tým aj odtok vôd z priľahlých plôch je obmedzený, takže voda zostáva stáť na daných plochách či už u nás na farme alebo po susedných plochách. Takže, nielen všetci ľudia na susedných pozemkoch, ale aj my na farme máme obdobný problém s vysokou hladinou spodnej vody a následnými vzniknutými mlákami, ktoré sa pri dlhodobejších zrážkach prejavujú na viacerých miestach v danej lokalite. Je to jednoducho fakt, ktorý sa prejavil až teraz pri dlhodobejších zrážkach a nespôsobili sme ho my na farme.

7. Po vykonaní miestnej v prevádzke si Inšpektorát listom číslo: 6776 – 26405/2010/Poj/371380307 zo dňa 03. 09. 2010 vyžiadal písomné vyjadrenie dotknutých orgánov (OUŽP Topoľčany a RÚVZ Topoľčany), ktoré sa dňa 08. 06. 2010 spoločne zo starostom Obce Práznovce zúčastnili obhliadky prevádzky.
8. Dňa 22. 09. 2010 bol na Inšpektorát doručený list OUŽP Topoľčany číslo: ŽP 2010/01093 – T zo dňa 13. 09. 2010 v ktorom boli uvedené nasledovné skutočnosti:
OUŽP Topoľčany a RÚVZ Topoľčany bol v Obci Práznovce v júni 2010 v spojitosti s povodňovou aktivitou. Starostom obce bolo pri uvedenej príležitosti okrem iného

poukázané na problémy Farmy výkrmu kurčiat pri vypúšťaní pravdepodobne oplachových vôd z prevádzky, resp. vypúšťanie odpadových vôd akumulovaných v žumpách z dôvodu ich preplňania podzemnými vodami, ktorých hladina bola v tom čase vysoká. Starosta obce poukázal na skutočnosť, že vody sa dostávali do záhrad, ktoré susedia s areálom farmy (čo bolo aj predmetom sťažnosti občanov) a zároveň aj do priestorov firmy skladu nábytku Merašický otvormi v betónovom oplotení oddelujúcim areály. Uvedené skutočnosti – pozostatky znečistenej vody – sa skutočne nachádzali mimo priestory Farmy Práznovce. V čase obhliadky však nebolo zistené vypúšťanie znečistených vôd. Podľa vyjadrenia starostu obce k tomu dochádzalo v predchádzajúcom období.

9. Dňa 22. 09. 2010 bol na Inšpektorát doručený list RÚVZ so sídlom v Topolčanoch číslo: A/2010/01728; A/2010/005495 zo dňa 14. 09. 2010, v ktorom boli uvedené nasledovné skutočnosti:

V súvislosti s povodňovou aktivitou v júni 2010 a na základe požiadavky starostu Obce Práznovce bola v spolupráci s Obvodným úradom životného prostredia v Topolčanoch vykonaná obhliadky okolia farmy kurčiat v obci Práznovce, konkrétne na pozemku p. Romana Merašického (okolie skladu nábytku). V čase obhliadky nebolo zaznamenané vypúšťanie odpadových vôd z prevádzky farmy fekálnym vozidlom ani vytekanie odpadových vôd zo žump na pozemok p. Merašického. Mimo areál zo strany pozemku p. Merašického boli zistené pozostatky znečistenej vody (fotografie neboli vyhotovené).

10. Inšpektorát na základe skutočností uvedených v bodoch 1, 2, 3 a 4 vykonal kontrolu prevádzky tak, ako je uvedené v bode 5. Počas fyzickej obhliadky prevádzky nebolo zistené vypúšťanie oplachových vôd z podzemných nádrží ani obsahu žumpy (žumpa na splaškové vody zo sociálnych zariadení farmy) voľne na terén v areáli farmy ani za oplotenie areálu na susedné pozemky. Ďalej bolo zistené, že za oplotením prevádzky na pozemkoch, ktoré podľa bodov 4, 8 a 9 patria p. Merašickému, sa v terénnych nerovnostiach nachádzala stojatá voda sivej farby. Takáto voda sa nachádza aj priamo na farme vzhľadom k tomu, že podlažie je nepriepustné a vody z povrchového odtoku, ktoré nemajú možnosť prirodzene odtekať sa akumulujú v prirodzených depresiaciach, kde zostávajú a nevsakujú. Otvory v spodnej časti oplotenia boli vyplnené montážnou penou.
11. K odtoku vôd z povrchového odtoku je potrebné poznamenať, že miestnou obhliadkou boli indikované terénne úpravy (bez možnosti posúdenia rozsahu) na pozemkoch, ktoré podľa bodov 4, 8 a 9 patria p. Merašickému, vykonané v časovom horizonte max. šesť mesiacov pred dňom obhliadky. Ďalej je potrebné v tejto súvislosti dať do pozornosti stanovisko prevádzkovateľa uvedené v bode 6, z ktorého vyplýva, že na predmetných pozemkoch sa pred terénymi úpravami nachádzal rigol, ktorý vody z povrchového odtoku odvádzal. Vzhľadom k skutočnosti, že Inšpektorát nie je oprávnený posudzovať, či zásahmi prišlo k zmene odtokových pomerov, je táto časť postúpená Obci Práznovce ako príslušnému stavebnému úradu.
12. Preverenie tvrdení uvedených v bode 1, konkrétne prekontrolovanie „zberných jám, ktoré nemajú dno“ bolo uskutočnené okrem iného aj vyžiadaním si dokladov od prevádzkovateľa. Základnými dokladmi boli nasledovné skúšky tesnosti:
- Protokol o vykonanej skúške vodotesnosti č. 060/RO/08 zo dňa 10. 03. 2008 – žumpa pri administratívnej budove o objeme 97,92 m³

- Protokol o vykonanej skúške vodotesnosti č. 070/RO/08 zo dňa 27. 04. 2008 – žumpa pri hale č. 1 o objeme 13,60 m³
- Protokol o vykonanej skúške vodotesnosti č. 071/RO/08 zo dňa 28. 04. 2008 – žumpa pri hale č. 2 o objeme 13,60 m³
- Protokol o vykonanej skúške vodotesnosti č. 072/RO/08 zo dňa 29. 04. 2008 – žumpa pri hale č. 3 o objeme 13,60 m³
- Protokol o vykonanej skúške vodotesnosti č. 073/RO/08 zo dňa 30. 04. 2008 – žumpa pri hale č. 4 o objeme 13,60 m³
- Protokol o vykonanej skúške vodotesnosti č. 074/RO/08 zo dňa 01. 05. 2008 – žumpa pri hale č. 5 o objeme 13,60 m³
- Protokol o vykonanej skúške vodotesnosti č. 075/RO/08 zo dňa 02. 05. 2008 – žumpa pri hale č. 6 o objeme 13,60 m³

Všetky skúšky tesností boli vykonané oprávnenou osobou – odborne spôsobilou osobou s certifikátom na kvalifikáciu na nedeštruktívne skúšanie Tomášom Kristevom (samostatný defektoskopický pracovník 2. stupňa – NDT; LT/AB, VT, PT, UTT). Certifikát je udelený certifikačnou spoločnosťou – PRVÁ ZVÁRAČSKÁ, a. s., Bratislava. Vyššie uvedené skúšky všetkých nádrží boli VYHOVJÚCE, z čoho vyplýva, že nádrže sú tesné bez možnosti úniku ich obsahu do okolia a taktiež vniknutiu podzemnej vody do nich.

13. Ďalšími predloženými dokladmi potrebnými k prevereniu tvrdení v bode 1 a 4, konkrétne „vypúšťanie splaškových vôd za oplotenie areálu a priamo v areáli“ boli faktúry, podľa ktorých bola dodávateľom Západoslvenská vodárenská spoločnosť a. s., OZ Topoľčany a v zmysle ktorých bol fakturovaný vývoz kalu (obsahu žumpy pri administratívnej budove). Dátumy vystavenia faktúr sú 17.03.2008 (množstvo 10,00 m³), 20.01.2009 (množstvo 6,00 m³) a 06.10.2009 (množstvo 20,00 m³). Podľa týchto dokladov bol posledný vývoz obsahu žumpy zrealizovaný osem mesiacov pred termínmi uvedenými v bodoch 1, 2 a 4. Obsah žumpy je 97,92 m³, tak ako je uvedené v bode 12 a je dostatočný. Je potrebné poznamenať, že priamo počas miestnej obhliadky pracovníci kontroly, zástupcovia prevádzkovateľa ako aj zamestnanci externej firmy zastupujúci prevádzkovateľa boli očitými svedkami prípravy na vypúšťanie obsahu žumpy osadenej pri rodinnom dome, ktorý priamo susedí s prevádzkou (nachádza sa na pravej strane s pohľadu príjazdu na farmu) ako aj následného vypúšťania obsahu žumpy na polia susediace s pozemkom, na ktorom sa rodinný dom ako ja žumpa nachádzajú (bola zhotovená fotodokumentácia a písomný záznam, podpísaný pracovníkmi kontroly). Vzhľadom k tomu Inšpektorát bezprostredne telefonicky prizval starostu na miesto. Nakoľko Inšpektorát nie je oprávnený posudzovať vypúšťanie obsahu žumpy na terén fyzickou osobou, postúpil túto vec na prešetrenie OÚŽP Topoľčany.

14. Následne Inšpektorát preskúmal doklady potrebné k prevereniu tvrdení v bode 1 a 4, konkrétne „vypúšťanie oplachovej, resp. odpadovej vody za oplotenie areálu a priamo v areáli“. K tomu preskúmal predložené zmluvy na odber oplachovej vody uzatvorené medzi prevádzkovateľom ako producentom a odberateľom, ktorým je spoločnosť Bioplant, s. r. o., 956 34 Ostratice 333. Zmluvy boli uzatvorené na obdobie roku 2008, 2009 a posledná zmluva na dobu neurčitú. Podľa zmluvy odberateľ odoberie oplachovú vodu, ktorú následne aplikuje na pozemky, ktoré obhospodaruje. Ďalej Inšpektorát preveril doklady, ktorými odberateľ potvrdzuje odber oplachovej vody vzniknutej pri umývaní hál po vyskladnení brojlerov – ukončení turnusov. Potvrdenia boli predložené za

rok 2008, 2009 a 2010. V inkriminovanom období, teda v období, na ktoré sa vzťahuje sťažnosť, bol turnus začatý dňa 26. 03. 2010 a ukončený dňa 07. 05. 2010. Samotné vyskladňovanie bolo realizované v dňoch 04. 05. 2010 – 07. 05. 2010 a v tomto období boli aj odoberané a vyvážané oplachové vody. Oplachové vody boli teda vyvezené mesiac pred obdobím uvedeným v bode 1 a 4. Je potrebné upresniť, že oplachové vody vznikajú umývaním chovných hál len po ich vyskladnení a bezprostredne po umytí hál sú oplachové vody vyvezené zmluvným odberateľom. Počas samotného chovu nevznikajú žiadne „odpadové vody“, ktoré by mohli byť akumulované v nádržiach. Ďalší turnus začal naskladnením dňa 25. 05. 2010 a bol ukončený dňa 07. 07. 2010, a teda v inkriminovanom období boli haly plné a preto nemohla vznikáť žiadna oplachová voda ako ani žiadna „odpadová voda“. Vzhľadom k skutočnostiam uvedeným v tomto bode, ako aj v bode 12, je možné konštatovať, že počas inkriminovaného obdobia boli nádrže prázdne.

15. Podľa obhliadky vykonanej dňa 08. 06. 2010 starostom obce, OÚŽP Topoľčany a RÚVZ Topoľčany, vychádzajúc z vyjadrení uvedených v bodoch 2, 4, 8 a 9, Inšpektorát konštatuje ich rozdielnosť a to konkrétne medzi skutočnosťami uvedenými v bode 2 a 4 a skutočnosťami uvedenými v bode 8 a 9. Podľa skutočností uvedených v bode 2 a 4 dochádzalo aj počas obhliadky dňa 08. 06. 2010 k vypúšťaniu odpadovej a splaškovej vody na pozemky okolitých rodinných domov a na pozemky do areálu bývalého PD, kde t. č. má prevádzku p. Roman Merašický, a ďalej zúčastnení konštatovali, že všetky skutočnosti uvedené v sťažnosti zodpovedajú skutočnosti, čo je však v priamom rozpore so skutočnosťami uvedenými vo vyjadreniach v bodoch 8 a 9, podľa ktorých počas obhliadky nebolo pozorované ani zaznamenané žiadne vypúšťanie odpadových vôd z prevádzky. V závere vyjadrení uvedených pod bodmi 8 a 9 sa len konštatuje, že na pozemku p. Merašického boli zistené pozostatky znečistenej vody a nie odpadovej vody, ako je to uvedené vo vyjadreniach uvedených pod bodmi 1, 2 a 4.
16. Podľa vyhotovených a predložených fotografií obcou, nie je možné konštatovať vypustenie odpadovej vody. Na fotografiách vidieť mláky čirej (foto č. 6 a 7) – a na niektorých fotografiách mláky sivo-bielej tekutiny, ktoré nenasvedčujú skutočnosti, že išlo o splaškové vody zo žump, ako je popísané na rube fotografií. Na žiadnej z týchto fotografií (foto č.- 2 až 10) nie je zaznamenané samotné vypúšťanie. Na fotografii č. 1 je zaznamenané vypúšťanie cisterny v areály kontrolovanej prevádzky. Vizualne však nešlo o odpadovú vodu a podľa slov prevádzkovateľa vypustili nahromadenú dažďovú vodu z kanála pri starej kotolni a váhe po dlhotrvajúcich a výdatných dažďoch. Ďalej Inšpektorát miestnou obhliadkou zistil, že na fotografii č. 8 nie je nádrž resp. jej poklop, z ktorej malo prísť k odčerpávaniu na susedné pozemky, ale betónová plocha.
17. Na záver Inšpektorát k jednotlivým bodom uvedeným v sťažnosti v bode 1 uvádza nasledovné:
 1. Prevádzkovateľ nemá dovoľené vypúšťanie obsahu žumpy a obsahu nádrží na oplachovú vodu na terén, čo ani nevykonáva ako jasne vyplýva zo skutočností uvedených v bodoch 13 a 14.
 2. Otvory sú vyplnené montážnou penou ako je uvedené v bode 10.
 3. Obsah žumpy a nádrží na oplachovú vodu je pravidelné vyvážaný tak, ako uvedené v bodoch 13 a 14.

4. Všetky podzemné nádrže používané v prevádzke vyhovujú legislatíve v súlade s bodom 12.
5. Inšpektorát počas miestnej obhliadky nezistil na farme technické prostriedky ani úpravy, ktoré by umožňovali riadený odtok vôd z povrchového odtoku mimo areál prevádzky.

Inšpektorát preveril všetky skutočnosti uvedené v sťažnosti a ako je vyššie uvedené vyhodnotil ich ako neopodstatnené.

IV. Záver

Vykonanou kontrolou bolo zistené, že prevádzkovateľ udržiaval prevádzku v súlade s podmienkami určenými v povolení, podľa § 22 ods.1 písm. a) zákona o IPKZ.

V. Informovanie prevádzkovateľa o výsledku kontroly

O výsledku kontroly a obsahu záznamu bol informovaný vedúci kontrolovaného subjektu zaslaním tohto záznamu.

Súčasťou záznamu o výsledku kontroly sú nasledovné doklady:

1. Protokol o vykonanej skúške vodotesnosti č. 060/RO/08 zo dňa 10. 03. 2008
2. Protokol o vykonanej skúške vodotesnosti č. 070/RO/08 zo dňa 27. 04. 2008
3. Protokol o vykonanej skúške vodotesnosti č. 071/RO/08 zo dňa 28. 04. 2008
4. Protokol o vykonanej skúške vodotesnosti č. 072/RO/08 zo dňa 29. 04. 2008
5. Protokol o vykonanej skúške vodotesnosti č. 073/RO/08 zo dňa 30. 04. 2008
6. Protokol o vykonanej skúške vodotesnosti č. 074/RO/08 zo dňa 01. 05. 2008
7. Protokol o vykonanej skúške vodotesnosti č. 075/RO/08 zo dňa 02. 05. 2008
8. Doklad (faktúra) o vývoze splaškov spoločnosťou ZVS a.s. Nitra, OZ Topoľčany za marec 2008
9. Doklad (faktúra) o vývoze splaškov spoločnosťou ZVS a.s. Nitra, OZ Topoľčany za január 2009
10. Doklad (faktúra) o vývoze splaškov spoločnosťou ZVS a.s. Nitra, OZ Topoľčany za október. 2009
11. Zmluva o odbere oplachovej vody z umývania chovných hál zatvorená s Bioplantom s.r.o. uzatvorená do 31. 12. 2008
12. Zmluva o odbere oplachovej vody z umývania chovných hál zatvorená s Bioplantom s.r.o. uzatvorená do 31. 12. 2009
13. Zmluva o odbere oplachovej vody z umývania chovných hál zatvorená s Bioplantom s.r.o. uzatvorená na dobu neurčitú
14. Doklad o odbere oplachovej vody z umývania chovných hál Bioplantom s.r.o. za r. 2008
15. Doklad o odbere oplachovej vody z umývania chovných hál Bioplantom s.r.o. za r. 2009
16. Doklad o odbere oplachovej vody z umývania chovných hál Bioplantom s.r.o. za r. 2010
17. Evidenčný list odpadu za rok 2010 pre odpad kat. č. 02 01 06 - zvierací trus, moč, hnoj
18. Fotokópia denníka chovu – 2. turnus roku 2010 – 6 chovných hál
19. Fotokópia denníka chovu – 3. turnus roku 2010 – 6 chovných hál

20. Fotodokumentácia zaslaná Obcou Práznovce (v počte 10 ks)
21. Sťažnosť obyvateľov Jesenského a Urxovej ulice obce Práznovce
22. Záznam Obce Práznovce z miestnej obhliadky vykonanej dňa 08.06.2010
23. Vyjadrenie OUŽP Topoľčany k skutočnosti zistenej dňa 08.06.2010
24. Stanovisko RUVZ Topoľčany k skutočnosti zistenej dňa 08.06.2010
25. Stanovisko PŽV a.s. Žabokreky nad Nitrou k zaplaveným plochám

V Nitre, dňa 30. 09. 2010

podpisy pracovníkov kontroly:

za SIŽP-IŽP Bratislava, SP Nitra, OIPK:

Ing. Peter Šimurka – vedúci odboru IPK

Ing. Ingrid Pojezdalová – inšpektorka



